



# KERALA GAZETTE

## കേരള ഗസറ്റ്

PUBLISHED BY AUTHORITY

ആധികാരികമായി പ്രസിദ്ധീകൃതമായ

Vol. LV  
വാല്യം 55

THIRUVANANTHAPURAM, TUESDAY  
തിരുവനന്തപുരം, വെച്ച്

17th August 2010  
2010 ഓഗസ്റ്റ് 17  
26th Sravana 1932  
1932 ശ്രാവണം 26

No.  
നമ്പർ

33

## PART III

### Public Works Department

#### PRE-QUALIFICATION TENDER NOTICE

No. BSC-1/2010-11/DBGL(D3). 16th July 2010.

Tenders for pre-qualification and execution of the following works are invited from financially sound and well experienced registered 'A' Class Contractors/ Firms of Kerala Public Works/Irrigation Department who have successfully completed atleast one similar works costing more than 49% (Forty percentage) of the estimate P. A. C. of works during the last five years. The application for tender schedule should be supported by Certificate of prior experience in works as mentioned below obtained from the agreement authority and tender schedule will be issued only to those who satisfy this condition. Electrical works should be got carried out only through PWD licensed Electrical Contractor. The Electrical work will be supervised, measured, check measured and bill passed by the Electrical wing of the PWD. Tenders should be submitted so as to reach the undersigned on or before the date and time prescribed for each work as mentioned below by Registered Post/Speed Post/Courier.

Tender Nos.—P.Q. 59 & 60/S8B3Q/2010-11.

Name of works—(1) Construction of Mitai Civil Station, Poukunnam (Including electrical works.)

(2) Construction of Trauma Care unit and Medical Lab at Tiluk Hospital, Kottarakkara (including Electrical works).

Estimate P.A.C.—(1) Rs. 460 Lakh.

(2) Rs. 253 Lakh.

Type of Building—(1) R. G. G.

(2) Framed structure

No. of floors—(1) 3 floor (2) 2 floors.

Foundation—(1) Footing,

(2) Pile Foundation

Doors and windows—(1) Anjili wood

(2) Anjili wood joints Aluminium framed glass.

Flooring—(1) Verified tiles. (2) Granite.

R.M.D.—Rs. 50,00/- For each work.

Cost of tender documents—Rs. 25,000+VAT. for each work.

Date and time of sale of tender documents—  
20-8-2010 to 27-8-2010, upto 3 p.m.

Last date and time of receipt of tender—  
3-9-2010 upto 4 p. m.

Time of completion—(1) 24 months.  
(2) 18 months.

### **Tools and Plants required for each work.**

**Concrete mixer**—0.25m<sup>3</sup> Capacity—2 Nos.  
**Concrete Vibrator**—Petrol-3 Nos.  
Diesel-2 Nos.  
Welding machine—1 No.  
Scaffolding steel — (1000m<sup>2</sup>) Shuttering  
steel or plywood—(800m<sup>2</sup>) 5HP pump  
(diesel)—2 Nos.  
Generator—1 No.  
Bar bending machine—1 No.  
Concrete Hoist with mortar—1 No.  
Tipper Lorry—2 Nos.  
1000 litre PVC portable water tank.

All conditions prevailing in this department regarding tender to Pre-qualification are applicable to this tender also. Further details if required can be had from this office during working hours. The maximum tender excess allowable for 2009 Schedule of rate will be the difference between 2009 and 2010 Schedule of rate.

காவிரையிலும் ஸ்ட்ரீட்.ரெ பிரைஸ்டீல், கூடியதே. தான் வைப்பான பள்ளிக்குடி, திருவநாட்டுப்பூர் பழங்குடி வள்ளிருப்பு (பைப்பான் கிராஞ்ச்) பகுதியினையுள்ளது. தொடர்மீகங்களியைக் கார்ப்பரேட்-தூது பள்ளியைக் கொட்டி தூக்காக 40%-க் குறையும் தூக்காக்கிறது என்கூறுவது ஏற்கென்றெடு. ஒரு பள்ளி (கோபுரி) காலையை அமையும்போது கூகு, செய்து தீர்க்கிறதூதுவாய்க் கூக்கு பிப்ரவரம்பத்தோடு / தூதியைக் கூக்குவீல் "ஏ" கூஸ் கோல் பிக்குதூது கல்லூக்கும்/பூம்பாங்கும் ஏ ஓர் வரி வில் ஓர் எடு. அப்போன்றும் கார்ப்பரேட் பிரைஸ்டீல் பிரைஸ்டீல் காலையைக் கூக்குத் தூதுவாய் பிப்ரவரம். குடும்பத் தொகைகளில் கூனிலியைக் கூக்குத் தூதுவாய், பி. வைப்பீட்டு வரி, கலைச்சில்லைத் தூதுவாய்/கிராஞ்ச் கோல்/கூடி கார்ப்பரேட் தூதுவாய்/கிராஞ்ச் பி. வரி கி. ரை செய்துகொண்டால். தூதுவாய்/கிராஞ்ச் பள்ளிக்கூடி வைகிக்குப்பாடுத் தொழுக்கும் விரும்புதல் விகூட்டுதல் வரையில் செய்துகொண்டு. பொதுப்பாராய்கள் வகுப்பிலே தொய்க்கிராஞ்ச் விவரமாகிறதோ.

கல்லூரிஸ் துவக்—பி.கீ., 59&60/ஏஜன், த.வி.,  
ஏஸ், டெல்/2010-11.

(பயங்கரியங்கள் போன்றும்— (I) மொற்கும் திட்டி வைரினில் ஈர்வனவின் கணாலூடு, நீர்முகைக் காதிடியங்கள் (ஹுக் டிரைவ்) பள்ளிக்கல உலகே, சில).

(2) കെട്ടാക്കര മലപ്പറമ്പ് ആധുപരിവർത്തനകൾ എന്നും കൊച്ചൻ കുളമ്പും വാസ്തവികമായി ഒരു പരമ്പരാഗത പരമ്പരയാണ്.

ஏதோவொன்றுக்கு—(1) ஒருவு 460 மீட்டர்.

(2) 0.101253 elektro.

வாய்க்காலைகள் வருமானம்— (1) அந்த. ஸி. ஸி.,  
 (2) சென்றியீடு ஸி. (கல்லூரி வகுப்பு),

തിരുക്കളും 80 മീ—(1) 3 മീറ്റർ.  
 (2) 2 മീറ്റർ.

ମୁଖ୍ୟମନ୍ତ୍ରୀ—(୧) ମହିଳାମନ୍ତ୍ରୀ,

(2) റാംക്ക്

വാതിലുക്കളും ഒന്ന് ലു കു കു— (1) അമ്പരിപ്പി  
 (2) അമ്പരിപ്പി ലു കു കു— (1) കൊക്കിസ് (2) മാക്കന്നം  
 മുക്കുന്നം— (1) കൊക്കിസ് (2) മാക്കന്നം—  
 നിരത്തുക്കു— 50,000 രൂപ വരി. കാമ്പന്നിനു—  
 കീഴ്വാസ് ഫഫറ്റിനെന്നും വില— രൂപ 25,000+  
 വരു— വരി. കാമ്പന്നിനു—

**வள்ளுவர் மூர் வினாக்கள் நினைவு.**  
விடையை → 20-8-2010 முதல் 27-8-2010  
முடிவில் வரும்.

എംഗോൾ സ്കീമറിലുണ്ടാവുന്നതും കൊണ്ടായും  
സമയം—3-9-2010, 4 മണിമക്ക്.

கால்வை—(1) 24 மீட்டர், (2) 18 மீட்டர்.

അക്കാദി ചെയ്യുന്നതുമൂലം ഉപകരണങ്ങളും

000 (രജിസ്ട്രേഷൻ) ഫോറ്മാ

வெளியேற்றும் வகுப்புக் கல்வி—2 முறை.  
வெளியேற்றும்—2 முறை.

ନିର୍ମାଣ କରିବାର ପରିମାଣ 100 ଏକାର ଅଟେ ।

#### **REFERENCES**

வினாக்கள்-2\*

2120: 825<sup>2</sup> (2000) 222000 500

கலை வினாக்கள் (பதினாறு) பாட்டுவது—300—நிதி.  
கலை வினாக்கள்—2 நிதி.

“**ஏற்குமிடுமுனை**” வகுப்பிலே

“പ്രൊഫസറുമാരുടെ” വകുപ്പും ലൈംഗികസ് പരിശീലനതും “കുറുക്കുന്ന കുറവും അനുഭവംയും നിങ്ങളുമുള്ളും മുൻഗാമാപിന്തും” പ്രഖ്യാതമായിട്ടുണ്ട്. 2009 നിന്റെ പ്രകാരം ഒരു ദിവസം മെയ്യുന്ന് (പ്രവർഷണ കേരളം) പരിഹാരയിൽ നിന്നും ഒരു ദിവസം വർഷം യഥാർത്ഥ 2009-ലെയും 2010-ലെയും നിരവധി ക്രമീകരിക്കപ്പെട്ടിരിക്കും.

Office of the  
Superintending Engineer,  
Buildings & Local Works, (Sd.)  
South Circle, Superintending Engineer.  
Thiruvananthapuram. (For and on behalf of the  
Governor of Kerala.)

[View Details](#) | [Edit](#) | [Delete](#)

[View Details](#) | [Edit](#) | [Delete](#)

## **PRE-QUALIFICATION TENDER NOTICE**

No.DG-TN/PQ/2010-11. 21st July 2010.

Tenders for pre-qualification and execution of the following work is invited by the undersigned from financially sound and well experienced Registered 'A' Class Contractors/Firms of Kerala PWD, companies who have successfully completed atleast one similar work costing more than 40% (Forty percentage) Estimate P. A. C. of work during the last five years. The application for tender schedule should be supported by Certificate of prior experience in work obtained from agreement authority and tender schedule will be issued only to those who satisfy this condition. Tender should be submitted so as to reach the undersigned on or before prescribed date up to 4 p. m. by Registered Post. The Pre-qualification tenders will be opened on the prescribed date at 4.30 p. m. The Labour Contract Societies who participate in the tender shall produce necessary Certificate obtained from the Joint Registrar regarding their qualification and certificate obtained from the Assistant Registrar regarding the works in hand as stipulated in the G. O. (Ms.) No. 135/97/Co. op. dated 13-11-1997. Exemptions and preferences allowed to Labour Contract Societies vide G. O. (Ms.) No. 135/97/Co-op. dated 13-11-1997 and KSCC vide G.O. (Ms.) No. 81/97/PW & T dated 7-6-1997 and G.O. (Ms.) No. 75/97/PWD, dated 18-8-1998 will be applicable to this tender also. The difference in rates between 2009 and SOR 2010 will only be allowable as tender excess as per G. O. (Rt.) No. 972/2010/PWD dated 16-6-2010.

### Roads Division, Ernakulam

Tender No.—P.Q. 10/SECCA/2010-11.

Name of Work — Budget Work 2009-10 —  
Widening and improvements to Vypin  
Pallipuram road km. 0/000 to 19/500  
(Re-tender).

Estimate P&G—Rs. 512 Lakhs.

**Brief description of work—** Widening of road with GSB, WMM & BM and improvements to existing road with 30 mm thick B. C. & construction of drain.

E.M.D.—Rs. 50,000.

**Cost of tender documents — Rs. 25,000 + 4% VAT + 1% Gess on VAT.**

Date and time of sale of tender documents -  
17-8-2010 to 19-8-2010 upto 4 p.m.

Date and time of receipt of tender— 31-8-2010  
upto 4 p.m.

Date and time of opening of tender documents—  
31-3-2010 at 4.30 p.m.

Time of completion—12 months

All conditions prevailing in this Department regarding tenders for pre-qualification are applicable in this tender also. Further details if required can be had from this office during working hours.

62001-2006 : സ്കൂളിൽ നാടകക്രമം

என்றாலும் நூல் — பி.கீ. 10/ஏப்ரல், து.நி.  
வி.பி. /2010-11.

(பயங்கரிய வேறு) — வயத் 70+ வயம்<sup>a</sup>  
 2009-10<sup>b</sup>— வெறுமீது - பழகிழப்பு+ சோயா  
 கி. மி. 0/000 விதம் 19/500 வரை விடுதி  
 கட்டுவது, பளிச்சுகளைப்படியாக  
 ஒரு வேறு வாங்கல் நிறுத்துப் 512 வருமான.

**வளையுடை விவர.** — சோலைக்கால் விவர குறிப்பு, திலவிலியூசு 100 மீ. கி. உபரிமை, 30 மி. மி. அமைக்கப்பட்ட விரோதம் கணக்காகூடு உபயோகித் திப்பானம், அதைக்கணக்காக எடுத்துக் கொண்டு விவரம் கிடைக்கிறது.

2024-01-01 50 000

ଶରୀରର ମାତ୍ରାକୁ ପରିପାଳନ କରି— ଏହା 25,000 +  
4% ଗଣନା କିମ୍ବା 1% ଗଣନା ମୁଣ୍ଡ

வாய்மை எம்பதி விடுதலை நிறைவேற்று  
படித்து, — 17-8-2010 முதல் 19-8-2010  
4 மாதங்கள்

ପର୍ମାଲୋଗ୍ କେମଣି ଅପରିକଳେଖନ କମିଶନଙ୍କ  
ତିବିକାରୀଙ୍କୁ ମହାନାତ୍ମକ ଦିନ—31-୩-୨୦୧୦, ୫ ବର୍ଷ,  
ଉପର୍ଯ୍ୟାନିକ କମିଶନଙ୍କ ତିବିକାରୀଙ୍କୁ ମହାନାତ୍ମକ  
ଦିନ—31-୩-୨୦୧୦, ୫.୩୦ ବର୍ଷ।

காலையை— 12 மணி.

ஷால் கட்டுப்பு தொடர்பு விதம் கூறுவது என்றால் அது சமீகாரணமாக இருக்கிறது. எனவே நீண்ட முறையில் கட்டுப்பு விதம் கூறுவது விதமாக இருக்கிறது. எனவே நீண்ட முறையில் கட்டுப்பு விதம் கூறுவது விதமாக இருக்கிறது. எனவே நீண்ட முறையில் கட்டுப்பு விதம் கூறுவது விதமாக இருக்கிறது.

Office of the  
Superintending Engineer,  
Roads & Bridges,  
Central Circle,  
Aluva.  
(S.d.)  
*Superintending Engineer*  
(For and on behalf)  
the Governor of Kerala).

**PRE-QUALIFICATION-GUM TENDER  
NOTICE**  
**[No. 17/2010]**

No. DG-13/190/2010. 21st July 2010.

Pre-qualification-cum tenders are invited by the Superintending Engineer, Roads and Bridges, North Circle, Kozhikode for the following work for and on behalf of the Governor of Kerala.

**Name of work** — Wayanad District — Stimulous  
**Package** — Construction of Kottoor  
Bridge in Wayanad District.

Estimate PAG—Rs. 210 Lakh.

Time of Completion—16 months

Cost of tender form is Rs. 25,000+VAT each. E. M. D. of Rs. 50,000 each should be endorsed for the works in favour of the Superintending Engineer. The date of issue of tender documents is from 30-8-2010 to 4-9-2010 upto 1 p. m. Last date of receipt of tender is on 11-9-2010 upto 4 p.m. The technical bids will be opened at 4.30 p. m. on the same day. If it falls as a holiday, the next working day will be taken into account. The Contractor having 'A' Class Registration in PWD/Irrigation Department of Kerala State and who have completed atleast one work of similar nature having a magnitude of 40% of the estimate cost of above works within 5 years. The documents in proof of this shall be produced along with the application for tender documents. The E.M.D. and Preliminary Agreement and T.R. 5 (in Original) should be furnished along with Pre-qualification tender. All other conditions prevailing in P.W.D. regarding pre-qualification bids and tenders are laid down in G.O. (P) No. 3497/PW & T dated 19-8-1997 will be applicable. Concession which is allowed to the Kerala State Construction Corporation and Labour Contract Co-operative Societies as per rules in force will be applicable. Tender documents will be accepted by this office only through Registered Post/Speed Post. Further details can be had from this office on all working days.

**Note :—** Prequalification tender documents should be submitted with all details in separate covers as follows :

Cover 1— Technical bid in duplicate with  
TR 5, EMD and Preliminary agreement  
etc. tied together.

### Cover 2—Financial bid

The above cover should contain name of work, address, contact etc. and these covers are to be enclosed in a big cover with name of work and address written on it. Otherwise the tender will be rejected. E.M.D. should be invariably from a Scheduled Bank.

கைக் காவும் பூர்வக்குவெளி ஸுப்பிளிட்  
வேலைக்கொண்டு, நிறைவேகம்படி வழக்காக  
உதவுவதேவன், கால்சிமீட் தான் பற்றியுள்  
போவத்தினம் எடுத்துக்கொடுத்து நிர்ணய விழுவாயுக்கா  
கூறாமல் கூறுவது,

“പുരം” — വന്മനോ “കിലു-  
പുരം” — കൊട്ടാമ്പ് പാല.

நெடுஞ்செழிய ரூபாய் 210 ரூபாய்.

നീറിയുണ്ട് കലവറവയി— 18 മണിം.

“காலையுடன் போன்ற கண்ணில் வரிய 25,000 ரூபத்தைக் கொடுவது, 50,000 ரூபத்தைக் கொடுவது, என்றுமொன்று, தலையுடன் சுப்பத்தைக் கொடுவது, என்றுமொன்று, ஏதும் தலையுடன் மாக்கட்டு, உறுதிட்டு, எப்படியாகவிடுவது, பெயர்ந்திடுவது, காலையுடன் போன்ற கண்ணில் வரிய 30-8-2010 முதல் 4-9-2010 துவுத்தே” | காலையுடன் கண்ணில் காலையுடன் கண்ணில் வரிய

കാര്യത്തിൽ 11-9-2010 നേരിട്ടുനോക്കാൻ 4 ദിവസമുള്ള മുൻപുമൊറുമുകളിൽ പ്രാഥമിക അനുസ്ഥിതിയിൽ 4.30-ൽ “ചുരുക്കുന്നതുനോക്കാൻ”, അനുസ്ഥിതിയിൽ അവധിക്കുന്നതുനോക്കാൻ ചെയ്യുന്നതുനോക്കാൻ”.

வயத் 1—ஒக்டோவெந்ட பிலீ 2 கலைப்பொருட்கள்,  
எ. தா. 5, வினாக்கல், (புமதி க  
ாஸ்டி முனிசிபல் குழுமி வழக்கம்).

Фиг. 2—наиболее частый тип

Office of the  
Superintending Engineer,  
Roads & Bridges,  
North Circle,  
Kozhikode.

(Sd.)  
*Superintending Engineer.*